

SUOMEN  
POSTIHALLITUS.

HELSINGISSÄ,

joulukuun 5 p:nä 1911.

N:o 11,204.

## Kaikille postitoimistoille.

Postihallituksen yleisessä kirjelmässä N:o 10,274 viime kuluneen lokakuun 24 päivältä mainitun Turun ja Maarianhaminan väliä kulkevan, postia kuljettavan höyrylaiva Skiftet'in kulkuvuorot ovat kuluvan joulukuun 10 päivästä alkaen toistaiseksi järjestetty seuraavasti:

*Turun, Nauvon, Korpoon, Houtskärin, Sottungan, Degerbyn, Maarianhaminan ja Tukholman välillä kahdesti viikossa, lähtien Turusta sunnuntaisin ja keskiviikkoisin k:lo 3 i. p. ja saapuen Tukholmaan seuraavina päivinä k:lo 10 a. p. sekä lähtien Tukholmasta maanantaisin ja perjantaisin k:lo 6 i. p. ja saapuen Turkuun seuraavina päivinä puolen päivän aikaan, sekä*

*Turun, Nauvon, Korpoon ja Houtskärin välillä kahdesti viikossa edestakaisin, lähtien Turusta tiistaisin ja lauantaisin k:lo 6 i. p. sekä Houtskäristä keskiviikkoisin ja sunnuntaisin k:lo 6 a. p.*

Edellä sanotussa kirjelmässä mainitun, postia kuljettavan höyrylaiva Delet'in kulkuvuorot *Maarianhaminan* ja *Degerbyn* välillä lakkaavat niinkään kuluvan joulukuun 10 päivästä ja sen sijaan kuljetaan postia toistaiseksi osittain moottoriveneellä, osittain ajoneuvoilla.

*Degerbyn*, vaihtoehtoisesti Lemlannissa olevan Herrön niemen ja *Maarianhaminan* välillä, lähtien posti Degerbystä tai Herröstä *tiistaisin ja lauantaisin* aamulla heti sen jälkeen kun suoranainen postinvaihto on tapahtunut sekä Turusta Tukholmaan että Tukholmasta Turkuun kulkevien, postia kuljettavien höyrylaivojen kanssa, kuin myöskin *Maarianhaminasta sunnuntaisin, maanantaisin, keskiviikkoisin ja perjantaisin* k:lo 9 i. p.

**P. Jamalainen.**

*G. F. Hellman.*

# OSTSTYRELSEN

FINLAND.

## Till samtliga postanstalter.

HELSINGFORS,

den 5 december 1911.

N:o 11,204.

Uti Poststyrelsens allmänna skrifvelse N:o 10,274 af den 24 sistflutna oktober nämnda mellan Åbo och Mariehamn färdande postförande ångaren Skiftets turer äro från och med den 10 innevarande december tillsvidare förändrade på följande sätt:

Mellan *Åbo, Nagu, Korpo, Houtskär, Sottunga, Degerby, Mariehamn* och *Stockholm* två gånger om veckan, afgående från *Åbo* hvarje söndag och onsdag kl. 3 e. m. och ankommande till *Stockholm* påföljande dagar kl. 10 f. m. samt afgående från *Stockholm* hvarje måndag och fredag kl. 6 e. m. och ankommande till *Åbo* påföljande dagar middags-tiden, samt

Mellan *Åbo, Nagu, Korpo* och *Houtskär* två gånger om veckan fram och åter, afgående från *Åbo* hvarje tisdag och lördag kl. 6 e. m. samt från *Houtskär* hvarje onsdag och söndag kl. 6 f. m.

Uti sagda skrifvelse omnämnda postförande ångaren Delets turer mellan *Mariehamn* och *Degerby* upphöra likaledes från och med den 10 innevarande december och i stället befordras post tillsvidare medels dels motorbåt, dels åkdon.

Mellan *Degerby*, eventuelt Herröskatan benämnda udde i Lemland och *Mariehamn*, afgående posten från *Degerby*, eventuelt Herrö, hvarje tisdag och lördag om morgonen omedelbart efter försiggången direkt utväxling af post med såväl från *Åbo* till *Stockholm* som från *Stockholm* till *Åbo* färdande, postförande ångare, äfven som från *Mariehamn* hvarje söndag, måndag, onsdag och fredag kl. 9 e. m.

**P. Jamalainen.**

*G. F. Hellman.*